

# Publicatieblad

## van de Europese Unie

# C 194



Uitgave  
in de Nederlandse taal

## Mededelingen en bekendmakingen

53e jaargang

17 juli 2010

<u>Nummer</u>	Inhoud	Bladzijde
	II <i>Mededelingen</i>	
	MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN INSTANTIES VAN DE EUROPESE UNIE	
	<b>Europese Commissie</b>	
2010/C 194/01	Goedkeuring van steunmaatregelen van de staten op grond van de artikelen 107 en 108 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie — Gevallen waartegen de Commissie geen bezwaar maakt <sup>(1)</sup> .....	1
<hr/>		
	IV <i>Informatie</i>	
	INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN INSTANTIES VAN DE EUROPESE UNIE	
	<b>Europese Commissie</b>	
2010/C 194/02	Wisselkoersen van de euro .....	5

# NL

Prijs:  
3 EUR

<sup>(1)</sup> Voor de EER relevante tekst

(Vervolg z.o.z.)

## INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE LIDSTATEN

2010/C 194/03	Door de lidstaten meegedeelde informatie over staatssteun die wordt verleend overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1857/2006 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen die landbouwproducten produceren, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 70/2001 .....	6
---------------	---	---

---

V *Adviezen*

## BESTUURLIJKE PROCEDURES

**Europese Commissie**

2010/C 194/04	Programma ESPON 2013 — Nieuwe oproepen tot het indienen van projectvoorstellen .....	8
---------------	--	---

## PROCEDURES IN VERBAND MET DE UITVOERING VAN HET GEMEENSCHAPPELIJK MEDEDINGINGSBELEID

**Europese Commissie**

2010/C 194/05	Voorafgaande aanmelding van een concentratie (Zaak COMP/M.5910 — Martank/MTTI/VTTI) — Voor een vereenvoudigde procedure in aanmerking komende zaak <sup>(1)</sup> .....	9
---------------	---	---



---

<sup>(1)</sup> Voor de EER relevante tekst

## II

(Mededelingen)

MEDEDELINGEN VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN INSTANTIES VAN  
DE EUROPESE UNIE

## EUROPESE COMMISSIE

**Goedkeuring van steunmaatregelen van de staten op grond van de artikelen 107 en 108 van het  
Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie****Gevallen waartegen de Commissie geen bezwaar maakt**

(Voor de EER relevante tekst)

(2010/C 194/01)

Datum waarop het besluit is genomen	10.6.2010
Referentienummer staatssteun	N 643/09
Lidstaat	Italië
Regio	Friuli Venezia Giulia
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Interventi per lo sviluppo dell'intermodalità
Rechtsgrondslag	a) la legge regionale 24 maggio 2004 n. 15, che prevede la concessione di contributi per l'istituzione di servizi di trasporto ferroviario intermodale e di nuovi servizi marittimi per il trasporto combinato delle merci; b) la delibera n. 1970/2004 della Giunta regionale del FVG recante disposizioni di applicazione della succitata legge regionale e che stabilisce i termini e le condizioni di attuazione del regime di aiuti notificato (in appresso «il regolamento di attuazione»).
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Sectorale ontwikkeling
Vorm van de steun	Directe subsidie
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven 2 mln EUR; Totaal van de voorziene steun 12 mln EUR
Maximale steunintensiteit	30 %
Looptijd (periode)	1.1.2010-31.12.2015
Economische sectoren	Beperkt tot de transportsector
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Regione Friuli Venezia Giulia
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_nl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_nl.htm)

Datum waarop het besluit is genomen	10.6.2010
Referentienummer staatssteun	N 644/09
Lidstaat	Italië
Regio	Friuli Venezia Giulia
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Aiuti per l'istituzione di servizi di autostrada viaggiante su rotaia
Rechtsgrondslag	a) la legge regionale 1/2003; b) il regolamento di attuazione: decreto del Presidente della Regione 17 maggio 2004, n. 0161/Pres. — regolamento che disciplina la concessione di aiuti per l'istituzione di servizi di autostrada viaggiante su rotaia in attuazione al comma 94, articolo 5 della legge regionale 29 gennaio 2003, n. 1 (Legge finanziaria 2003), Bollettino Ufficiale Regionale n. 24 del 16.6.2004.
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Sectorale ontwikkeling
Vorm van de steun	Directe subsidie
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven 2 mln EUR; Totaal van de voorziene steun 12 mln EUR
Maximale steunintensiteit	30 %
Looptijd (periode)	1.1.2010-31.12.2015
Economische sectoren	Beperkt tot de transportsector
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Regione Friuli Venezia Giulia
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_nl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_nl.htm)

Datum waarop het besluit is genomen	10.6.2010
Referentienummer staatssteun	N 645/09
Lidstaat	Italië
Regio	Friuli Venezia Giulia

Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Interventi per lo sviluppo del trasporto combinato
Rechtsgrondslag	Legge regionale 22 marzo 2005 n. 7 «Interventi per lo sviluppo del trasporto combinato»; il decreto del Presidente della Regione del 28 giugno 2004 n. 213 recante disposizioni di attuazione dell'articolo 7 della succitata legge regionale
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	—
Vorm van de steun	Directe subsidie
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven 2 mln EUR; Totaal van de voorziene steun 12 mln EUR
Maximale steunintensiteit	30 %
Looptijd (periode)	1.1.2010-31.12.2015
Economische sectoren	Beperkt tot de transportsector
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Regione Friuli Venezia Giulia
Anderê informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(l)(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_nl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_nl.htm)

Datum waarop het besluit is genomen	10.6.2010
Referentienummer staatssteun	N 171/10
Lidstaat	Duitsland
Regio	National
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Förderung der Einführung eines interoperablen Fahrgeldmanagements
Rechtsgrondslag	das jeweilige jährliche Haushaltsgesetz: Einzelplan 12 (Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung, Länderfinanzausgleich); die Bundeshaushaltsordnung; das Verwaltungsverfahrensgesetz; die allgemeinen Nebenbestimmungen für die Zuwendungen zur Projektförderung.
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Onderzoek en ontwikkeling
Vorm van de steun	Directe subsidie
Begrotingsmiddelen	Voorziene jaarlijkse uitgaven 3,35 mln EUR; Totaal van de voorziene steun 20,1 mln EUR
Maximale steunintensiteit	80 %
Looptijd (periode)	1.1.2010-31.12.2015

Economische sectoren	Beperkt tot de transportsector
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung Invalidenstr. 44 10115 Berlin DEUTSCHLAND
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_nl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_nl.htm)

Datum waarop het besluit is genomen	10.6.2010
Referentienummer staatssteun	N 207/10
Lidstaat	Zweden
Regio	—
Benaming van de steunregeling en/of naam van de begunstigde	Ändringar i stödordning om garantier till banker
Rechtsgrondslag	Förordning om ändring i förordningen (2008:819) om statliga garantier till banker m.fl.
Type maatregel	Steunregeling
Doelstelling	Opheffing van een ernstige verstoring van de economie
Vorm van de steun	Garantie
Begrotingsmiddelen	Totaal van de voorziene steun 1 500 000 mln SEK
Maximale steunintensiteit	—
Looptijd (periode)	1.7.2010-31.12.2010
Economische sectoren	Beperkt tot de financiële dienstverlening
Naam en adres van de steunverlenende autoriteit	Riksgäldskontoret SE-103 74 Stockholm SVERIGE
Andere informatie	—

De tekst van de beschikking in de authentieke ta(a)l(en), waaruit de vertrouwelijke gegevens zijn geschrapt, is beschikbaar op site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_nl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_nl.htm)

## IV

(Informatie)

INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE INSTELLINGEN, ORGANEN EN  
INSTANTIES VAN DE EUROPESE UNIE

## EUROPESE COMMISSIE

Wisselkoersen van de euro <sup>(1)</sup>

16 juli 2010

(2010/C 194/02)

1 euro =

Munteenheid		Koers	Munteenheid		Koers
USD	US-dollar	1,3000	AUD	Australische dollar	1,4812
JPY	Japanse yen	112,54	CAD	Canadese dollar	1,3586
DKK	Deense kroon	7,4512	HKD	Hongkongse dollar	10,1061
GBP	Pond sterling	0,84535	NZD	Nieuw-Zeelandse dollar	1,8146
SEK	Zweedse kroon	9,4810	SGD	Singaporese dollar	1,7893
CHF	Zwitserse frank	1,3543	KRW	Zuid-Koreaanse won	1 563,65
ISK	IJslandse kroon		ZAR	Zuid-Afrikaanse rand	9,8064
NOK	Noorse kroon	8,0530	CNY	Chinese yuan renminbi	8,8075
BGN	Bulgaarse lev	1,9558	HRK	Kroatische kuna	7,2276
CZK	Tsjechische koruna	25,428	IDR	Indonesische roepia	11 757,68
EEK	Estlandse kroon	15,6466	MYR	Maleisische ringgit	4,1672
HUF	Hongaarse forint	280,85	PHP	Filipijnse peso	60,177
LTL	Litouwse litas	3,4528	RUB	Russische roebel	39,4907
LVL	Letlandse lat	0,7091	THB	Thaise baht	41,893
PLN	Poolse zloty	4,0914	BRL	Braziliaanse real	2,2978
RON	Roemeense leu	4,2658	MXN	Mexicaanse peso	16,6634
TRY	Turkse lira	1,9907	INR	Indiase roepie	60,8140

<sup>(1)</sup> Bron: door de Europese Centrale Bank gepubliceerde referentiekosten.

## INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE LIDSTATEN

**Door de lidstaten meegedeelde informatie over staatssteun die wordt verleend overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1857/2006 van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag op staatssteun voor kleine en middelgrote ondernemingen die landbouwproducten produceren, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 70/2001**

(2010/C 194/03)

**Steun nr.:** XA 94/10

**Lidstaat:** Verenigd Koninkrijk

**Regio:** Het zuidwesten van Engeland

**Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt:** Exmoor Moorland Landscape Partnership Scheme

**Rechtsgrondslag:** Exmoor National Park Authority — National Parks and Access to the Countryside Act 1949 and Environment Act 1995

**Voorziene jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling of totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun:**

Datum	Bedrag
Juni 2010-mei 2011	386 739 GBP
Juni 2011-mei 2012	444 494 GBP
Juni 2012-mei 2013	486 057 GBP
Totaal bedrag	1 317 290 GBP

**Maximale steunintensiteit:**

De steun is voor technische ondersteuning en de steunintensiteit bedraagt 100 %, hetgeen in overeenstemming is met artikel 15 van Verordening (EG) nr. 1857/2006 van de Commissie.

De maximale steunintensiteit voor kapitaaluitgaven bedraagt 100 % wanneer het een subsidie betreft voor de instandhouding van niet-productieve erfgoedelementen. In voorkomend geval wordt het maximumpercentage van de subsidie evenwel verlaagd overeenkomstig het bepaalde in artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1857/2006 van de Commissie.

**Datum van tenuitvoerlegging:** De regeling gaat in op 1 juni 2010.

**Duur van de regeling of van de individuele steunverlening:** De regeling gaat in op 1 juni 2010. Alle aanvragen moeten uiterlijk 31 maart 2013 zijn ingediend. De laatste betalingen vinden plaats op 31 mei 2013.

**Doelstelling van de steun:**

Ervoor zorgen dat de mensen opnieuw de weg vinden naar het heidegebied van Exmoor; het publiek dat het heidegebied

Exmoor al kent en ook het publiek dat dit patrimonium nu pas ontdekt, aanmoedigen om hier op uitstap en op verkenning te gaan en van dit erfgoed te genieten. De steun voor andere bedrijven dan landbouwbedrijven en voor andere activiteiten dan activiteiten in het kader van de landbouw wordt betaald in overeenstemming met Verordening (EG) nr. 1998/2006 met betrekking tot de-minimissteun of in het kader van NN 11/02 National Heritage Memorial Fund.

Middelen uittrekken voor het heidegebied Exmoor; het publiek — dankzij de bevordering van relevante opleidingsprogramma's — aanmoedigen om mee te werken aan de instandhouding en verbetering van dit gebied. De steun wordt betaald in overeenstemming met artikel 15 — Technische ondersteuning in de landbouwsector;

Het heidegebied Exmoor herstellen — het landschap in het heidegebied Exmoor verbeteren en aanpassen. De steun wordt verleend overeenkomstig artikel 5 — Instandhouding van traditionele landschappen en gebouwen

**Betrokken economische sector(en):** De regeling is van toepassing op bedrijven die zich toeleggen op de productie van landbouwproducten.

**Naam en adres van de autoriteit die de steun verleent:**

Exmoor National Park Authority  
Exmoor House  
Dulverton  
Somerset  
TA22 9HL  
UNITED KINGDOM

De voor de regeling bevoegde overheidsinstantie is:

Exmoor National Park Authority  
Exmoor House  
Dulverton  
Somerset  
TA22 9HL  
UNITED KINGDOM

De voor de tenuitvoerlegging van de regeling bevoegde organisatie is:

Exmoor National Park Authority  
Exmoor House  
Dulverton  
Somerset  
TA22 9HL  
UNITED KINGDOM



**Website:**

<http://www.exmoor-nationalpark.gov.uk/exmoor-moorland-landscape-partnership-scheme>

**Andere informatie:** Voor meer en uitvoeriger gegevens over de criteria waaraan moet worden voldaan om voor de regeling in aanmerking te komen en over de toepasselijke voorschriften, moet vorengenoemde weblink worden gevolgd.

**Steun nr.:** XA 100/10

**Lidstaat:** Verenigd Koninkrijk

**Regio:** Scotland

**Benaming van de steunregeling of naam van de onderneming die individuele steun ontvangt:** Fallen Stock Aid For Scottish Farmers

**Rechtsgrondslag:** Section 4(3) of the Small Landholders Act 1911.

**Voorziene jaarlijkse uitgaven krachtens de regeling of totaalbedrag van de aan de onderneming verleende individuele steun:** 250 000 GBP per jaar.

**Maximale steunintensiteit:** In overeenstemming met artikel 16, onder d), wordt steun betaald tot 100 % van de kosten voor de afvoer van gestorven dieren en tot 75 % van de kosten voor de vernietiging van dergelijke dieren; op deze wijze wordt aan de dekking van deze kosten bijgedragen.

**Datum van tenuitvoerlegging:** De regeling gaat in op 1 juni 2010.

**Duur van de regeling of van de individuele steunverlening:** De regeling gaat in op 1 juni en loopt af op 31 december 2013.

**Doelstelling van de steun:** Steun aan KMO's

**Betrokken economische sector(en):** Kleine en middelgrote ondernemingen die zich toeleggen op de productie van primaire landbouwproducten, komen voor de regeling in aanmerking.

**Naam en adres van de autoriteit die de steun verleent:**

Scottish Government  
Pentland House  
47 Robbs Loan  
Edinburgh  
EH14 1TY  
UNITED KINGDOM

**Website:**

<http://nfsc.co.uk/blogcategory/how-the-scheme-works/>

**Andere informatie:**

Het VK dekte de kosten in verband met gestorven dieren voordien in het kader van steunregeling XA 168/07 en de laatste betalingen aan de National Fallen Stock Company vonden plaats in 2008. In het kader van deze nieuwe regeling worden de kosten van de landbouwers in Schotland gedekt tot 100 % wanneer het de afvoer van gestorven dieren betreft en tot 75 % wanneer het de vernietiging van dergelijke dieren betreft.

Om te voldoen aan de voorwaarden van artikel 16, lid 2 en lid 3, wordt de steun uitbetaald aan de National Fallen Stock Company die dan op haar beurt de landbouwer die van de dienstverlening in verband met gestorven dieren gebruik maakt, een lager bedrag aanrekent. Er vinden dus geen rechtstreekse gelijke betalingen aan producenten plaats.

## V

*(Adviezen)*

## BESTUURLIJKE PROCEDURES

## EUROPESE COMMISSIE

**Programma ESPON 2013 — Nieuwe oproepen tot het indienen van projectvoorstellen***(2010/C 194/04)*

In het kader van het programma ESPON 2013 zullen op 24 augustus 2010 oproepen tot het indienen van voorstellen voor 2 doelgerichte analyses en de ESPON-gegevensbank — fase II worden gepubliceerd. De uiterste datum voor de indiening van aanvragen is 19 oktober 2010.

Nadere informatie is te vinden op <http://www.espon.eu> zodra deze oproepen zijn bekendgemaakt.

---

PROCEDURES IN VERBAND MET DE UITVOERING VAN HET  
GEMEENSCHAPPELIJK MEDEDINGINGSBELEID

EUROPESE COMMISSIE

**Voorafgaande aanmelding van een concentratie**

**(Zaak COMP/M.5910 — Martank/MTTI/VTTI)**

**Voor een vereenvoudigde procedure in aanmerking komende zaak**

**(Voor de EER relevante tekst)**

(2010/C 194/05)

1. Op 12 juli 2010 heeft de Commissie een aanmelding van een voorgenomen concentratie in de zin van artikel 4 van Verordening (EG) nr. 139/2004 van de Raad<sup>(1)</sup> ontvangen. Hierin is meegedeeld dat Martank B.V. („Martank”, Nederland), die onder de volledige zeggenschap staat van Vitol Holding B.V. („Vitol”, Nederland), en MTTI SDN. BHD. („MTTI”, Maleisië), die indirect onder zeggenschap staat van Petroliam nasional Berhad („Petronas”, Maleisië) via MISC Berhad („MISC”, Maleisië), in de zin van artikel 3, lid 1, onder b), van de EG-concentratieverordening de gezamenlijke zeggenschap verkrijgen over VTTI B.V. („VTTI”, Nederland), een nieuw opgerichte gemeenschappelijke onderneming, door de verwerving van aandelen.

2. De bedrijfswerkzaamheden van de betrokken ondernemingen zijn:

- Vitol: handel in olie en gas, exploratie- en productieactiviteiten, o.a. in de olie- en gassector,
- MISC: eigenaar en exploitant van schepen en offshore-installaties, alsook scheepsverbouwing en technische werken en bouwwerken,
- Petronas: een breed scala van activiteiten in de olie- en gassector.

3. Op grond van een voorlopig onderzoek is de Commissie van oordeel dat de aangemelde concentratie binnen het toepassingsgebied van de EG-concentratieverordening kan vallen. Ten aanzien van dit punt wordt de definitieve beslissing echter aangehouden. Er zij op gewezen dat deze zaak in aanmerking kan komen voor de vereenvoudigde procedure zoals uiteengezet in de mededeling van de Commissie betreffende een vereenvoudigde procedure voor de behandeling van bepaalde concentraties krachtens de EG-concentratieverordening<sup>(2)</sup>.

4. De Commissie verzoekt belanghebbenden haar hun eventuele opmerkingen over de voorgenomen concentratie kenbaar te maken.

Deze opmerkingen moeten de Commissie uiterlijk tien dagen na dagtekening van deze bekendmaking hebben bereikt. Zij kunnen per faxbericht (+32 22964301), per e-mail naar COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu of per post, onder vermelding van zaaknummer COMP/M.5910 — Martank/MTTI/VTTI, aan onderstaand adres worden toegezonden:

Europese Commissie  
Directoraat-generaal Concurrentie  
Griffie voor concentraties  
J-70  
1049 Brussel  
BELGIË

---

<sup>(1)</sup> PB L 24 van 29.1.2004, blz. 1 (de „EG-concentratieverordening”).

<sup>(2)</sup> PB C 56 van 5.3.2005, blz. 32 („mededeling betreffende een vereenvoudigde procedure”).









## Abonnementsprijzen 2010 (excl. btw, incl. verzendkosten voor normale verzending)

<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	1 100 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, papieren versie + cd-rom (jaarlijks)	22 officiële talen van de Europese Unie	1 200 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L-serie, uitsluitend papieren versie	22 officiële talen van de Europese Unie	770 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , L- en C-serie, cd-rom (maandelijks) (cumulatief)	22 officiële talen van de Europese Unie	400 EUR per jaar
<i>Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie</i> (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen), cd-rom, verschijnt twee keer per week	Meertalig: 23 officiële talen van de Europese Unie	300 EUR per jaar
<i>Publicatieblad van de Europese Unie</i> , C-serie „Vergelijkende onderzoeken”	Taal (talen) van het (de) vergelijkende onderzoek(en)	50 EUR per jaar

Het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, dat in de officiële talen van de Europese Unie verschijnt, is verkrijgbaar in 22 verschillende taalversies. Het abonnement omvat de L-serie (Wetgeving) en de C-serie (Mededelingen en bekendmakingen).

Ieder abonnement geldt slechts voor één enkele taalversie.

Overeenkomstig Verordening (EG) nr. 920/2005 van de Raad, bekendgemaakt in *Publicatieblad L 156* van 18 juni 2005, waarin is bepaald dat de instellingen van de Europese Unie tijdelijk niet verplicht zijn om alle rechtsbesluiten in het lers te redigeren en in die taal bekend te maken, worden de in het lers opgestelde nummers van het *Publicatieblad* apart verkocht.

Het abonnement op het *Supplement op het Publicatieblad van de Europese Unie* (S-serie: Overheidsopdrachten en aanbestedingen) omvat alle 23 officiële taalversies op één meertalige cd-rom.

Op verzoek kunnen de abonnees op het *Publicatieblad van de Europese Unie* eveneens de verschillende bijlagen van het *Publicatieblad* ontvangen. De abonnees worden op de hoogte gebracht van het verschijnen van bijlagen door middel van een „Bericht aan de lezer” in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

In 2010 worden cd-formaten vervangen door dvd-formaten.

## Verkoop en abonnementen

Abonnementen op verscheidene niet-kosteloze publicaties, zoals het abonnement op het *Publicatieblad van de Europese Unie*, zijn verkrijgbaar bij onze verkoopkantoren. Een lijst met verkoopkantoren is te vinden op het volgende internetadres:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_nl.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_nl.htm)

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) heeft u direct en gratis toegang tot het recht van de Europese Unie. Op deze website kunt u het *Publicatieblad van de Europese Unie* raadplegen. U vindt er eveneens de verdragen, de wetgeving, de jurisprudentie en de voorbereidende wetgevende besluiten.

Meer informatie over de Europese Unie is te vinden op de volgende website: <http://europa.eu>



Bureau voor publicaties van de Europese Unie  
2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

NL